

HP Photosmart 380 series Brugerhåndbog

Dansk





www.hp.com/support

Support for the following countries/regions is available at www.hp.com/support: Austria, Belgium, Central America & The Caribbean, Denmark, Spain, France, Germany, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Norway, Portugal, Finland, Sweden, Switzerland, and the United Kingdom.

61 56 45 43	الجزائر
Argentina (Buenos Aires)	54-11-4708-1600
Argentina	0-800-555-5000
Australia	1300 721 147
Australia (out-of-warranty)	1902 910 910
800 171	البحرين
Brasil (Sao Paulo)	55-11-4004-7751
Brasil	0-800-709-7751
Canada (Mississauga Area)	(905) 206-4663
Canada	1-(800)-474-6836
Chile	800-360-999
中国	021-3881-4518 800-810-3888
Colombia (Bogota)	571-606-9191
Colombia	01-8000-51-4746-8368
Costa Rica	0-800-011-1046
Česká republika	261 307 310
Ecuador (Andinetel)	1-999-119 ☎ 800-711-2884
Ecuador (Pacifitel)	1-800-225-528 ☎ 800-711-2884
2 532 5222	مصر
El Salvador	800-6160
Ελλάδα (από το εξωτερικό)	+ 30 210 6073603
Ελλάδα (εντός Ελλάδας)	801 11 22 55 47
Ελλάδα (από Κύπρο)	800 9 2649
Guatemala	1-800-711-2884
香港特別行政區	2802 4098
Magyarország	1 382 1111
India	1 600 44 7737
Indonesia	+62 (21) 350 3408
(0) 9 830 4848	ישראל
Jamaica	1-800-711-2884
日本	0570-000511
日本 (携帯電話の場合)	03-3335-9800

한국	1588-3003
Malaysia	1800 805 405
Mexico (Mexico City)	55-5258-9922
Mexico	01-800-472-68368
22 404747	المغرب
New Zealand	0800 441 147
Nigeria	1 3204 999
Panama	1-800-711-2884
Paraguay	009 800 54 1 0006
Peru	0-800-10111
Philippines	2 867 3551
Polska	22 5666 000
Puerto Rico	1-877-232-0589
República Dominicana	1-800-711-2884
România	(21) 315 4442
Россия (Москва)	095 7973520
Россия (Санкт-Петербург)	812 3467997
800 897 1444	السعودية
Singapore	6 272 5300
Slovakia	2 50222444
South Africa (International)	+ 27 11 2589301
South Africa (RSA)	086 0001030
Rest Of West Africa	+ 351 213 17 63 80
臺灣	02-8722-8000
ไทย	+66 (2) 353 9000
71 89 12 22	تونس
Trinidad & Tobago	1-800-711-2884
Türkiye	90 216 444 71 71
Україна	(380 44) 4903520
800 4520	الإمارات العربية المتحدة
United States	1-800-474-6836
Uruguay	0004-054-177
Venezuela (Caracas)	58-212-278-8666
Venezuela	0-800-474-68368
Việt Nam	+84 88234530

Ophavsret (copyrights) og varemærker

© Copyright 2005 Hewlett-Packard Development Company, L.P.

Oplysningerne heri kan ændres uden forudgående varsel. Reproduktion, bearbejdning eller oversættelse er forbudt uden forudgående skriftlig tilladelse, med undtagelse af det, der er tilladt i henhold til lovgivningen om ophavsret (copyright).

Bemærk

De eneste garantier for HP-produkter og -serviceydelser findes i de udtrykkelige garantierklæringer, der følger med de pågældende produkter og serviceydelser. Intet heri må fortolkes som værende en yderligere garanti. HP er ikke ansvarlig for evt. tekniske eller redaktionelle fejl eller udeladelser heri.

Hewlett-Packard Development Company kan ikke drages til ansvar for eller pålægges erstatning for tilfældige skader eller følgeskader, der måtte opstå i forbindelse med eller som følge af levering, drift eller brug af dette dokument og det programmateriale, det beskriver.

Varemærker

HP, HP-logoet og Photosmart tilhører Hewlett-Packard Development Company, L.P.

Secure Digital-logoet er et varemærke tilhørende SD Association.

Microsoft og Windows er registrerede varemærker tilhørende Microsoft Corporation.

CompactFlash, CF og CF-logoet er varemærker tilhørende CompactFlash Association (CFA).

Memory Stick, Memory Stick Duo, Memory Stick PRO og Memory Stick PRO Duo er varemærker eller registrerede varemærker tilhørende Sony Corporation.

MultiMediaCard er et varemærke tilhørende Infineon Technologies AG of Germany og er givet i licens til MMCA (MultiMediaCard Association). xD-Picture Card er et varemærke tilhørende Fuji Photo Film Co., Ltd., Toshiba Corporation og Olympus Optical Co., Ltd.

Mac, Mac-logoet og Macintosh er registrerede varemærker tilhørende Apple Computer, Inc.

Bluetooth-ordmærket og -logoerne ejes af Bluetooth SIG, Inc. og enhver brug af sådanne mærker af Hewlett-Packard Company sker under licens.

PictBridge og PictBridge-logoet er varemærker tilhørende Camera & Imaging Products Association (CIPA).

Andre firmamærker og deres produkter er varemærker eller registrerede varemærker tilhørende deres respektive ejere.

Den integrerede software i printeren er delvis baseret på arbejde udført af Independent JPEG Group.

Ophavsrettighederne (copyrights) til bestemte fotos i dette dokument bibeholdes af de oprindelige ejere.

Lovmæssigt modelidentifikations-nummer VCVRA-0508

For at kunne identificere produktet i henhold til amerikansk lov tildeles det et lovmæssigt modelidentifikationsnummer. Dette produkts lovmæssige modelnummer er VCVRA-0508. Dette nummer må ikke forveksles med markedsføringsnavnet (HP Photosmart 380 series printer) eller produktnummeret (Q6387A).

Sikkerhedsoplysninger

Følg altid grundlæggende sikkerhedsforanstaltninger under brug af dette produkt for at minimere risikoen for skade som følge af brand eller elektrisk stød.



Advarsel! For at forhindre brand eller berøringsfare bør dette produkt ikke udsættes for regn eller nogen form for fugt.

- Læs den opsætningsvejledning, der følger med printeren.
- Brug kun en jordforbundet stikkontakt, når enheden tilsluttes en strømkilde. Spørg en kvalificeret elektriker, hvis du ikke ved, om stikkontakten er jordforbundet.
- Følg alle advarsler og instruktioner, der er angivet på produktet.
- Tag stikket ud af stikkontakten på væggen, før du rengør produktet.

- Installer eller brug ikke dette produkt nær vand, eller når du er våd.
- Installer produktet forsvarligt på en stabil overflade.
- Installer produktet i omgivelser, hvor ingen kan træde på eller falde i lysnetledningen, og hvor lysnetledningen ikke bliver beskadiget.
- Brug fejlfindingsoplysningerne i HP Photosmart Printer Hjælp på skærmen, hvis produktet ikke fungerer normalt.
- Produktet indeholder ingen dele, som en operatør kan servicere. Service skal udføres af kvalificeret servicepersonale.
- Sørg for ventilation i de lokaler, hvor produktet bruges.

Miljøerklæringer

Hewlett-Packard Company lægger vægt på at levere kvalitetsprodukter på en miljøvenlig måde.

Beskyttelse af miljøet

Denne printer er fremstillet med en række miljøvenlige foranstaltninger. Der er flere oplysninger på HP's Commitment to the Environment websted på www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/.

Ozondannelse

Dette produkt genererer ingen mærkbar ozongas (O₃).

Papirforbrug

Dette produkt kan udskrive på genbrugspapir ifølge DIN 19309.

Plastik

Plastikdele, der vejer over 24 gram, er afmærket i henhold til internationale standarder, der fremmer muligheden for at identificere plastik til genbrug, når printerens levetid er slut.

Datablad om materialesikkerhed

Datablad om materialesikkerhed findes på HP-webadressen www.hp.com/go/msds. Kunder uden internetadgang kan kontakte HP Customer Care.

Genbrugsprogram

HP tilbyder stadig flere varereturnerings- og genbrugsordninger i mange lande, og HP samarbejder med nogle af verdens største elektroniske genbrugscentraler. HP sparer

ressourcer ved at videresælge nogle af sine mest populære produkter.

Dette HP-produkt indeholder blylodninger, der kan kræve specialhåndtering ved bortskaffelse.

Vigtige oplysninger om genbrug til

vores kunder i EU: Af hensyn til miljøet skal dette produkt bortskaffes miljømæssigt korrekt ifølge loven.

Nedenstående symbol angiver, at produktet ikke må smides ud sammen med almindeligt affald. Du bedes

returnere produktet til det nærmeste autoriserede indsamlingssted, så det kan blive genbrugt/bortskaffet korrekt.

Der er flere oplysninger om returnering og genbrug af HP produkter på: www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/index.html.



Indhold

1	Velkommen!	3
	Flere oplysninger	3
	Pakkens indhold	3
	Printeroversigt	4
	Tilgængeligt tilbehør	8
	Printrermenu	9
	Papiroplysninger	12
	Oplysninger om blækpatroner	13
2	Udskrivning med printeren	17
	Hurtig start	17
	Udskrivning uden en computer	18
	Brug af hukommelseskort	18
	Understøttede filformater	18
	Isætning af hukommelseskort	19
	Udvælgelse af fotos	19
	Udskrivning af udvalgte fotos	20
	Forbedring af fotos	21
	Ændring af printerpræferencer	22
	Tilslutninger	22
	Tilslutning til andre enheder	22
	Tilslutning via HP Instant Share	24
3	Installation af softwaren	25
4	Support og garanti	29
	HP Customer Care via telefon	29
	Kontakt til HP Customer Care	30
	Returnering til HP reparationsservice (kun Nordamerika)	30
	Yderligere garantimuligheder	30
	Garantierklæring	31
5	Specifikationer	33
	Systemkrav	33
	Printerspecifikationer	34

1 Velkommen!

Tak, fordi du har købt en HP Photosmart 380 series printer! Med din nye kompakte fotoprinter kan du let udskrive smukke fotografier med eller uden en computer.

Flere oplysninger

Din nye printer er leveret med følgende dokumentation:

- **Installationsvejledning:** HP Photosmart 380 series printeren leveres med en installationsvejledning, der forklarer, hvordan du klargør printeren og installerer printersoftware.
- **Brugervejledning:** *HP Photosmart 380 series Brugervejledningen* beskriver printerens basisfunktioner, hvordan printeren bruges uden at være tilsluttet en computer og indeholder oplysninger om fejlfinding af hardware. Denne vejledning findes også i onlineformat på cd'en med brugervejledning.
- **Brugerhåndbog:** *HP Photosmart 380 series Brugerhåndbogen* er denne bog. Den indeholder grundlæggende oplysninger om printeren, herunder installation, betjening, teknisk support og garanti. Der findes en mere detaljeret vejledning i *Brugervejledning*.
- **HP Photosmart Printer Hjælp:** HP Photosmart Printer Hjælp, der vises på skærmen, beskriver, hvordan printeren bruges uden en computer, og indeholder oplysninger om programfejlfinding.

Når du har installeret HP Photosmart-printersoftware på computeren (der er flere oplysninger i [Installation af softwaren](#)), kan du få vist Printer Hjælp på skærmen:

- **Windows-baseret pc:** Åbn menuen **Start**, vælg **Programmer** (i Windows XP, vælg **Alle programmer**) > **HP** > **Photosmart 330, 380 series** > **Photosmart Help** (hjælp).
- **Macintosh:** Vælg **Hjælp** > **Mac-hjælp** i Finder, og vælg derefter **Bibliotek** > **HP Photosmart Printer Help for Macintosh** (printerhjælp til Macintosh).

Pakkens indhold

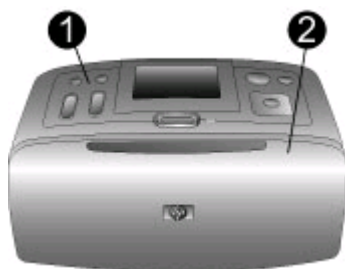
Printerpakken indeholder følgende elementer:

- HP Photosmart 380 series printeren
- *HP Photosmart 380 series Installationsvejledning*
- *HP Photosmart 380 series Brugerhåndbog*
- HP Photosmart 380 series-printersoftware cd'en (til nogle sprogversioner kan der være mere end én cd)
- Cd med brugervejledning
- Prøver på fotopapir og kartotekskort
- Trefarvet HP-blækpatron
- Strømforsyningskilde (kan variere i udseende eller have ekstra netledning)



Bemærk! Indholdet kan variere fra land til land/område til område.

Printeroversigt



Printerforside

- 1 **Kontrolpanel:** Her betjenes printerens basisfunktioner.
- 2 **Udskriftsbakke (lukket):** Åbn den, når du skal udskrive, isætte et hukommelseskort, tilslutte et kompatibelt digitalkamera, tilslutte en HP iPod eller have adgang til området med blækpatronerne.



Indre forside af printer

- 1 **Papirbakke:** Ilæg papir her.
- 2 **Forlænger til papirbakke:** Træk ud for at understøtte papir.
- 3 **Papirbreddestyr:** Indstilles, så det passer til papirets bredde.
- 4 **Kameraport:** Tilslut et PictBridge digitalkamera, en HP Bluetooth trådløs printeradapter eller en HP iPod.
- 5 **Slots til hukommelseskort:** Indsæt hukommelseskort i disse slots. Se [Brug af hukommelseskort](#).
- 6 **Dæksel til blækpatron:** Åbnes for at ilægge eller udtage blækpatroner. Se [Oplysninger om blækpatroner](#).
- 7 **Udskriftsbakke (åben):** Her anbringer printeren fotoudskrifterne.



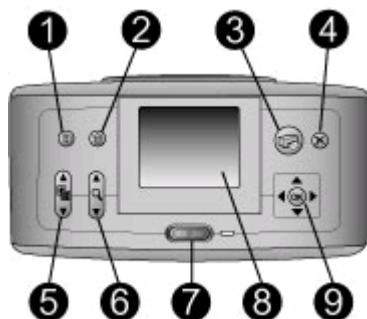
Bagside af printer

- | | |
|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1 | USB-port: Brug denne port til at tilslutte printeren til en computer eller et HP-digitalkamera til direkte udskrivning. |
| 2 | Netledningsforbindelse: Sæt strømstikket i her. |



Statuslamper

- | | |
|---|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1 | Indikator for hukommelseskort: Indikatoren lyser grønt, når printeren er klar til isættelse eller udtagelse af et hukommelseskort. Den lyser grønt og blinker, når der er adgang til hukommelseskortet. |
| 2 | Indikator for tændt: Indikatoren lyser grønt, når printeren er tændt. Den lyser grønt og blinker, når printeren er optaget, og den lyser rødt og blinker, når printeren skal tilses. |



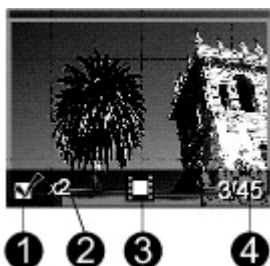
Kontrolpanel

- | | |
|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1 | Menu: Tryk for at få adgang til printermenuen. |
| 2 | Slet: Tryk her for at slette det aktuelt valgte foto fra et hukommelseskort. |
| 3 | Udskriv: Tryk her for at udskrive udvalgte fotos fra et hukommelseskort. |
| 4 | Annuller: Tryk på denne knap for at fravælge fotos, afslutte en menu eller standse en handling. |
| 5 | Layout: Brug pilene til at rulle gennem layoutvalgene. Brug OK til at vælge layout. |
| 6 | Zoom: Brug pilene til at øge eller mindske zoomniveauet. |
| 7 | Afbryder: Tryk her for at tænde eller slukke for printeren. |
| 8 | Printerskærm: Her kan du se fotos og menuer. |
| 9 | Knapper til valg af fotos: Brug pilene til at rulle gennem fotos på et hukommelseskort eller navigere i menuen. Tryk på OK for at vælge et foto, en menu eller menukommando. |



Ledig skærm

- 1 **Batteriindikator:** Viser ladestatus for det interne batteri i HP Photosmart, hvis det er installeret.
 Når ikonet viser et fyldt batteri, er batteriet helt opladet. Efterhånden som batteriet bruges, angiver ikonet den omtrentlige opladning.
 Et ikon i form af et lyn oven over batteriikonet angiver, at der er tilsluttet en strømforsyning, og at batteriet oplades. Der vises et ikon i form af en stikkontakt, når batteriet er helt opladet, så du kan tage strømledningen ud og benytte printerens med batteriet, hvis du ønsker det.
 Der er flere oplysninger om batteriet i den vejledning, der fulgte med batteriet.
- 2 **Blækniveauindikator:** Viser blækniveauet i blækpatronen.



Skærmen Vælg foto

- 1 **Markeringsboks:** Indeholder en markering, når fotoet er valgt.
- 2 **Kopier:** Viser det antal kopier, der udskrives af det aktuelle foto.
- 3 **Videoklip:** Ikonet vises kun, hvis der vises et videoklip på printerens skærm.
- 4 **Indeksnummer:** Viser indeksnummeret på det aktuelle foto og det samlede antal fotos på det isatte hukommelseskort.




Intern batteriholder

- 1 **Dæksel til batteriholder:** Åbn dette dæksel på undersiden af printeren for at isætte det valgfrie interne batteri til HP Photosmart.
- 2 **HP Photosmart internt batteri:** Et fuldt opladet batteri kan udskrive ca. 75 fotos. Du skal købe batteriet separat.
- 3 **Holder til internt batteri:** Her isættes det valgfrie interne batteri til HP Photosmart.
- 4 **Knap til batteriholder:** Skub knappen for at åbne dækslet til batteriholderen.

Tilgængeligt tilbehør

Der findes en lang række tilbehør til HP Photosmart 380 series printeren, så du kan udskrive overalt efter behov. Tilbehøret kan have et andet udseende end i dette dokument.

Navn på tilbehør	Beskrivelse
 <p>HP Photosmart internt batteri</p>	<p>Med det interne batteri til HP Photosmart kan du have printeren med overalt.</p>

(fortsat)

Navn på tilbehør	Beskrivelse
 HP Photosmart jævnstrømsadapter til bil	Med jævnstrømsadapteren til bil til HP Photosmart kan du tilslutte printeren til cigarettænderen i bilen for at få ekstra strøm og genoplade det valgfrie interne batteri til HP Photosmart.
 HP Photosmart taske til kompakte printere	Denne slidstærke letvægtstaske til kompakte printere til HP Photosmart kan bruges til at opbevare og beskytte det, du skal have med for at bruge printeren, når du er på farten.
 Trådløs HP Bluetooth® printeradapter	Den trådløse HP Bluetooth® printeradapter tilsluttes kameraporten på forsiden af printeren, så du kan bruge trådløs Bluetooth-teknologi til udskrivning.

Printermenu

Tryk på **Menu** på printerens kontrolpanel for at åbne printermenuen.

Sådan navigeres der i printermenuen:



- Tryk på **Vælg fotos** ▲ eller ▼ for at rulle gennem menukommandoerne på printerskærmen. Menukommandoer, der ikke er tilgængelige, er nedtonede.
- Tryk på **OK** for at åbne en menu eller vælge en kommando.
- Tryk på **Annuller** for at afslutte den aktuelle menu.



Bemærk! Du kan ikke få adgang til printermenuen, når du får vist fotos i tilstanden Vis 9 fotos på printerskærmen. Tryk på **Zoom** ▲ for at afslutte tilstanden Vis 9 fotos og gå tilbage til visning af et foto ad gangen, før du trykker på **Menu**.

Printermenuens struktur

- **Print Options (udskriftsindstillinger)**
 - **Print all** (udskriv alle): Udskriv alle de fotos, der ligger på hukommelseskortet i printeren.
 - **Video action prints** (videoudskrift): Vælg dette punkt for at udskrive ni rammer af et videoklip.

- **Print range** (udskriftsområde): Vælg **Select beginning of range** (vælg start af interval) eller **Select end of range** (vælg slut af interval).
- **Print index page** (udskriv indeksside): Udskriv en indeksside over alle de fotos, der ligger på hukommelseskortet i printeren.
- **Panoramic photos** (panoramafotos): Du kan slå panoramaudskrivning **On** (til) eller **Off** (fra) (standard). Vælg **On** (til) for at udskrive alle de markerede fotos i forholdet 3:1. Læg 10 x 30 cm (4 x 12") papir i printeren. Når du har markeret et foto, viser en grøn beskæringsboks det område, der udskrives. Når du har markeret dette punkt, vil andre punkter med udskriftsindstillinger være deaktiveret. Vælg **Off** (fra), hvis du vil udskrive i det almindelige 3:2 forhold. Panoramaudskrivning understøttes ikke, hvis du udskriver direkte fra et PictBridge-kamera ved hjælp af et USB-kabel.
- **Photo stickers** (fotostickers): Du kan slå stickerudskrivning **On** (til) eller **Off** (fra) (standard). Vælg **On** (til) for at udskrive 16 fotos pr. side. Læg eventuelt specielt stickermedie i printeren. Når du har markeret dette punkt, vil andre punkter med udskriftsindstillinger være deaktiveret. Vælg **Off** (fra) for at udskrive med et af de almindelige layouts.
- **Print passport photos** (udskriv pasfotos): Du kan slå pasfotoudskrivning **On** (til) eller **Off** (fra) (standard). Vælg størrelse: Pasfotoudskrivning giver printeren besked om at udskrive alle de markerede fotos i den valgte pasfotostørrelse. Der udskrives en separat side for hvert af de valgte fotos. Der udskrives det antal fotos af den valgte størrelse, som der er plads til på siden. Når du har markeret dette punkt, vil andre punkter med udskriftsindstillinger være deaktiveret.
- **Edit (rediger)**
 - **Remove red-eye** (fjernelse af røde øjne): Vælg dette punkt, hvis du vil fjerne røde øjne fra dine fotos.
 - **Rotate photo** (roter foto): Tryk på  for at rotere fotoet 90° med uret. Tryk på  for at rotere fotoet 90° mod uret.
 - **Photo brightness** (fotolysstyrke): Vælg et tal mellem -3 og +3. Standardværdien er 0, hvilket betyder ingen ændringer.
 - **Add frame** (tilføj ramme): Vælg blandt **Select pattern** (vælg mønster) og **Select color** (vælg farve).
 - **Add color effect** (tilføj farveeffekt): Vælg blandt følgende farveeffekter: **Black & white** (sort/hvid), **Sepia**, **Antique** (antik) eller **No effect** (ingen effekt) (standard).
- **Tools (værktøjer)**
 - **Instant Share**: Del fotos på et hukommelseskort med familie og venner. Printeren skal være tilsluttet en computer, der er tilsluttet internettet, og printersoftwaren skal være installeret på computeren.
 - **View 9-up** (vis 9 fotos): Vælg at få vist fotoene på hukommelseskortet 9 ad gangen.
 - **Slide show** (diasshow): Vælg at få vist fotoene på hukommelseskortet som et diasshow. Tryk på **Annuller** for at stoppe diasshowet.
 - **Print quality** (udskriftskvalitet): **Normal** bruger mindre blæk end **Best** (bedst) (standard) og gælder kun for det aktuelle udskriftsjob. Herefter sættes den igen til **Best** (bedst).
 - **Print sample page** (udskriv prøveside): Vælg at udskrive en prøveside for at kontrollere printerens udskriftskvalitet.

- **Print test page** (udskriv testside): Vælg at udskrive en testside med oplysninger om printerens som en hjælp til at løse eventuelle problemer.
- **Clean cartridge** (rens blækpatron): Vælg at rense blækpatronen. Efter rensningen bliver du spurgt, om du vil fortsætte med andet rensniveau (vælg **Yes** (ja) eller **No** (nej)). Hvis du vælger **Yes** (ja), gennemføres en anden rensningscyklus. Herefter bliver du spurgt, om du vil fortsætte med tredje rensningsniveau (vælg **Yes** (ja) eller **No** (nej)).
- **Align cartridge** (juster blækpatron): Vælg at justere blækpatronen.
- **Bluetooth**
 - **Device address** (enhedens adresse): Nogle enheder med trådløs Bluetooth-teknologi kræver, at du skriver adressen på den enhed, de forsøger at finde. Denne menuindstilling viser enhedsadressen.
 - **Device name** (enhedens navn): Du kan vælge et enhedsnavn til printerens, som vises på andre enheder med trådløs Bluetooth-teknologi, når de finder printerens.
 - **Passkey** (adgangsnøgle): Du kan tildele printerens en numerisk Bluetooth-adgangsnøgle. Standard adgangsnøglen er 0000. Når **Security level** (sikkerhedsniveau) sættes til **High** (højt) (se Security level (sikkerhedsniveau) senere i denne tabel), skal brugere af enheder med trådløs Bluetooth-teknologi angive denne adgangsnøgle, før de kan udskrive.
 - **Visibility** (synlighed): Du kan indstille printerens med Bluetooth til at være synlig eller usynlig for andre enheder med trådløs Bluetooth-teknologi ved at ændre denne indstilling. Vælg Visible to all (synlig for alle) eller Not visible (ikke synlig). Når der er valgt **Not visible** (ikke synlig), er det kun enheder, der kender denne enhedsadresse, der kan udskrive på printerens.
 - **Security level** (sikkerhedsniveau): Vælg **Low** (lavt) (standard) eller **High** (højt). Indstillingen **Low** (lavt) kræver ikke, at brugere af andre enheder med trådløs Bluetooth-teknologi angiver adgangsnøglen til printerens. Indstillingen **High** (højt) kræver, at brugere af andre enheder med trådløs Bluetooth-teknologi angiver adgangsnøglen til printerens.
 - **Reset Bluetooth options** (Nulstil Bluetooth-indstillinger) Vælg **Yes** (ja) eller **No** (nej) (standard) for at nulstille Bluetooth-indstillingerne til fabriksindstillingerne.
- **Help (hjælp)**
 - **Printing Tips I** (udskrivningstip I): Her kan du læse om printerens automatiske funktioner til forbedring af billeder.
 - **Printing Tips II** (udskrivningstip II): Få tip, der kan hjælpe dig med at få de flotteste udskrifter.
 - **Panoramic photos** (panoramafotos): Læs om udskrivning af panoramafotos.
 - **Photo stickers** (fotostickers): Læs om udskrivning af fotostickers.
 - **Memory Cards** (hukommelseskort): Læs om brugen af hukommelseskort.
 - **Cartridges** (blækpatroner): Læs om brugen af blækpatroner.
 - **Loading paper** (ilægning af papir): Læs om ilægning af papir.
 - **Clearing paper jams** (udbedring af papirstop): Læs om udbedring af papirstop.
 - **PictBridge cameras** (PictBridge-kameraer): Læs om brugen af PictBridge-kameraer sammen med printerens.

- **Traveling with the printer** (printeren på farten): Få tip til at have printeren med dig.
- **Getting assistance** (hjælp): Læs om, hvordan du får hjælp til printeren.
- **Preferences (præferencer)**
 - **Smart focus**: Vælg **On** (til) (standard) eller **Off** (fra). Denne indstilling forbedrer slørende fotos.
 - **Adaptive lighting** (belysningstilpasning): Vælg **On** (til) (standard) eller **Off** (fra). Denne indstilling forbedrer belysning og kontrast.
 - **Auto remove red-eye** (automatisk fjernelse af røde øjne): Vælg at fjerne røde øjne.
 - **Date/time** (dato/tid): Få vist et dato/tidsstempel på de udskrevne fotos. Vælg **Date/time** (dato/tid), **Date only** (kun dato) eller **Off** (fra) (standard).
 - **Colorspace** (farvespektrum): Vælg et farvespektrum. Vælg **Adobe RGB**, **sRGB** eller **Auto-select** (automatisk valg) (standard). Standarden **Auto-select** (automatisk valg) fortæller printeren, at den skal bruge farvespektret Adobe RGB, hvis det er tilgængeligt. Printerens standardindstilling er sRGB, hvis Adobe RGB ikke er tilgængelig.
 - **Borderless** (uden ramme): Du kan slå udskrivning uden ramme **On** (til) (standard) eller **Off** (fra). Når udskrivning uden ramme er deaktiveret, udskrives alle sider med en smal hvid kant på papiret.
 - **After printing** (efter udskrivning): Her kan du vælge, om markeringen af fotoene skal fjernes efter udskrivning: **Always** (altid) (standard), **Never** (aldrig) eller **Ask** (spørg).
 - **Passport photo mode** (pasfototilstand): Du kan slå pasfototilstand **On** (til) eller **Off** (fra) (standard). Vælg størrelse: Pasfototilstand giver printeren besked om at udskrive alle de markerede fotos i den valgte pasfotostørrelse. Der udskrives en separat side for hvert af de valgte fotos. Der udskrives det antal fotos af den valgte størrelse, som der er plads til på siden.
 - **Preview animation** (vis animation): Du kan slå visning af animation **On** (til) (standard) eller **Off** (fra). Vælg **Off** (fra) for at tilsidesætte printerskærmens animationer.
 - **Video enhancement** (videoforbedring): Du kan slå videoforbedring **On** (til) eller **Off** (fra) (standard).
 - **Restore defaults** (gendan standarder): Vælg om standardværdierne skal gendannes: **Yes** (ja) eller **No** (nej). Hvis du vælger **Yes** (ja), gendannes de oprindelige fabriksindstillinger.
 - **Language** (sprog): Her kan du ændre indstilling for sprog eller land. Vælg **Select language** (vælg sprog) eller **Select country/region** (vælg land/område).

Papiroplysninger

Du kan udskrive fotos på fotopapir, almindeligt papir og kartotekskort. Printerens understøtter følgende papirtyper og -størrelser:

Type	Størrelse	Formål
Fotopapir	10 x 15 cm med eller uden 1,25 cm fane	Udskrivning af fotos

(fortsat)

Kartotekskort	10 x 15 cm	Udskrivning af kladder, justeringssider og testsider
Hagaki-kort	100 x 140 mm	Udskrivning af fotos
A6-kort	105 x 148 mm	Udskrivning af fotos
Kort i L-format	90 x 127 mm med eller uden 12,5 mm fane	Udskrivning af fotos

Ilægning af papir

Papirtype	Sådan ilægges papiret							
10 x 15 cm fotopapir Kartotekskort Kort i L-format Hagaki-kort	<ol style="list-style-type: none">1. Åbn indbakken, og træk forlængerens til papirbakken ud.2. Ilæg op til 20 ark papir, så udskriftssiden eller den blanke side vender ind mod dig selv. Skub papiret helt ind, til det stopper. Hvis du bruger papir med fane, skal du ilægge det, så faneenden indføres sidst.3. Juster papirbreddestyret, så det ligger tæt op ad papirets kant uden at bøje det.4. Åbn udskriftsbakken, så den er klar til udskrivning.	 <table><tr><td>1</td><td>Papirbakke</td></tr><tr><td>2</td><td>Papirbreddestyr</td></tr><tr><td>3</td><td>Udskriftsbakke</td></tr></table>	1	Papirbakke	2	Papirbreddestyr	3	Udskriftsbakke
1	Papirbakke							
2	Papirbreddestyr							
3	Udskriftsbakke							

Oplysninger om blækpatroner

HP kan levere forskellige typer af blækpatroner, så du kan få den bedste patron til din opgave. Hvilke blækpatronnumre, du skal bruge til printeren, afhænger af dit land/område. De relevante numre står på bagsiden af den trykte vejledning.

HP Vivera-blæk giver utroligt flotte billeder og falmer ikke, hvilket giver levende farver der holder. HP Vivera-blæk er specielt udviklet og videnskabeligt testet, hvad angår kvalitet, renhed og bestandighed.

Hvis du vil opnå den bedste udskriftskvalitet, anbefaler HP, at du altid bruger originale HP-blækpatroner. Originale HP-blækpatroner er udviklet til og testet på HP-printere, så du er sikker på at få et godt resultat hver gang.

Brug den bedste blækpatron til udskrivningsjobbet

Når du vil udskrive ...	Skal du indsætte denne blækpatron i patronholderen
Farvefotos	HP Trefarvet (7 ml) HP Trefarvet (14 ml)
Sort-hvide fotografier	HP Grå foto
Sepia og antikke fotos	HP Trefarvet (7 ml) HP Trefarvet (14 ml)
Tekst og farvelagte stregtegninger	HP Trefarvet (7 ml) HP Trefarvet (14 ml)



Forsigtig! Sørg for at bruge den rigtige blækpatron. HP kan ikke garantere for kvaliteten eller driftssikkerheden i forbindelse med blæk fra andre leverandører. Printerservice eller reparation på grund af en printerfejl eller skade, der skyldes brug af blæk fra en anden leverandør, dækkes ikke af den begrænsede garanti.

Hvis du vil opnå den bedste udskriftskvalitet, anbefaler HP, at du installerer alle blækpatroner før den dato, der er trykt på emballagen.

Sådan ilægges eller udskiftes blækpatronen



Fjern den pink tape



Må ikke berøres



Klargør printeren og blækpatronen

1. Sørg for, at printeren er tændt, og den indre karton er taget ud af printeren.
2. Åbn blækpatronens dæksel på printeren.
3. Fjern den lyserøde tape fra blækpatronen.

Isæt blækpatronen

1. Hvis du skal udskifte en blækpatron, skal du skubbe nedad og trække udad på blækpatronen i holderen for at tage blækpatronen ud.

2. Hold den nye blækpatron, så mærkaten vender opad. Skub blækpatronen lidt opad og ind i holderen, så de kobberfarvede kontakter kommer først ind. Skub blækpatronen på plads, så den falder i hak.

3. Luk dækslet til blækpatronen.

På den inaktive printerskærm vises et ikon for det omtrentlige blækniveau i den isatte blækpatron (100%, 75%, 50%, 25% og næsten tom). Der vises intet ikon for blækniveauet, hvis blækpatronen ikke er en ægte HP blækpatron.



Hver gang du isætter eller udskifter en blækpatron, vises en meddelelse på printerskærmen, hvor du bliver bedt om at ilægge almindeligt papir, så printeren kan justere blækpatronen. Det sikrer høj udskriftskvalitet.

Juster blækpatronen

1. Læg papiret i papirbakken, og tryk på **OK**.
2. Følg vejledningen på skærmen for at justere blækpatronen.

Når du ikke bruger en blækpatron



Hver gang du tager en blækpatron ud af printeren, skal du opbevare den i et hylster til blækpatroner. Hylsteret forhindrer blækket i at tørre ud. Forkert opbevaring af blækpatronen kan beskadige den.

I nogle lande leveres printeren ikke med hylster til blækpatron, men det leveres sammen med HP's grå fotoblækpatron, der kan købes separat. I andre lande leveres hylsteret sammen med printeren.

- Du kan lægge en blækpatron i hylsteret ved at skubbe den lidt skråt ind, indtil den falder i hak.

2 Udskrivning med printeren

Det er nemt at udskrive fotos i høj kvalitet til dig selv, familie og venner. Dette afsnit indeholder oplysninger om, hvordan du hurtigt kan komme i gang med udskrivning, og der findes detaljeret vejledning i brug af hukommelseskort, udvælgelse af fotos m.v.

Hurtig start

Det er så let som ingenting at udskrive fotos! Følg denne fremgangsmåde:

Trin 1: Klargøring til udskrivning



Isætning af blækpatron



Ilægning af papir

1. Installer blækpatronen.
Se [Oplysninger om blækpatroner](#).
 - a. Tag blækpatronen ud af emballagen, og fjern tapen. Berør ikke blækpatronens dyser eller kobberfarvede kontakter.
 - b. Åbn forsiden af printeren ved at trække udskriftsbakken ud.
 - c. Åbn blækpatronens dæksel til højre for hukommelseskortenes slot.
 - d. Indsæt blækpatronen, så de kobberfarvede kontakter vender indad, og skub blækpatronen i hak.
2. Ilæg fotopapir.
Se [Papiroplysninger](#).
 - a. Åbn papirbakken på bagsiden af printeren.
 - b. Læg flere ark fotopapir i papirbakken.
 - c. Juster papirbreddestyret efter fotopapiret.

Trin 2: Udvælgelse af fotos

(fortsat)



Indsætning af hukommelseskort



Udvælgelse af et foto

1. Indsæt et hukommelseskort, der indeholder fotos.

Forsigtig! Forkert indsætning af hukommelseskort kan beskadige kortet og printeren. Yderligere oplysninger om hukommelseskort finder du i afsnittet [Brug af hukommelseskort](#).

2. Tryk på eller for at rulle gennem hukommelseskortets fotos.
3. Tryk på **OK** for at vælge et foto, du vil udskrive. Der vises en markering i venstre hjørne af fotoet på printerskærmen.

Yderligere oplysninger om udvælgelse af fotos finder du i afsnittet [Udvælgelse af fotos](#).

Trin 3: Udskrivning



- Tryk på **Udskriv** for at udskrive de markerede fotos.

Udskrivning uden en computer

Med HP Photosmart 380 series printeren kan du udskrive fantastisk flotte fotos uden at bruge en computer.

Brug af hukommelseskort

Når du har taget billeder med et digitalkamera, kan du tage hukommelseskortet ud af kameraet og indsætte det i printeren for at se og udskrive dine fotos. Printeren kan læse følgende typer af hukommelseskort: CompactFlash™, Memory Sticks, MultiMediaCard™, Secure Digital™, SmartMedia og xD-Picture Card™. Microdrive understøttes ikke.



Forsigtig! Hvis du bruger enhver anden type af hukommelseskort, kan det beskadige hukommelseskortet og printeren.

Oplysninger om andre metoder til overførsel af fotos fra et digitalkamera til printeren finder du i afsnittet [Tilslutninger](#).

Understøttede filformater

Printeren kan genkende og udskrive følgende filformater direkte fra et hukommelseskort: JPEG, ukomprimeret TIFF, Motion JPEG AVI, Motion-JPEG QuickTime og MPEG-1. Hvis dit digitalkamera gemmer fotos og videoklip i andre

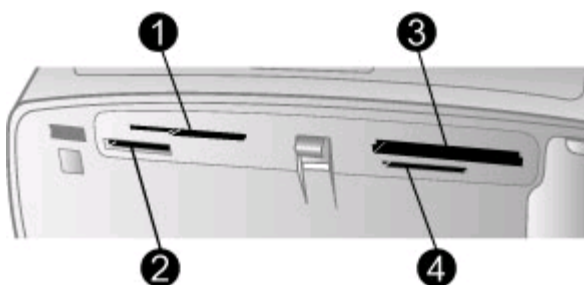
filformater, skal du gemme filerne på din computer og udskrive dem med et softwareprogram. Yderligere oplysninger finder du i Printer Hjælp på skærmen.

Isætning af hukommelseskort

Når du har taget billeder med et digitalkamera, skal du tage hukommelseskortet ud af kameraet og sætte det i printeren.



Forsigtig! Træk ikke hukommelseskortet ud, når hukommelseskort-indikatoren blinker. Hvis du tager et hukommelseskort ud, mens det læses, kan printerens og hukommelseskortet tage skade, og dataene på kortet kan ligeledes tage skade.



1	SmartMedia, xD-Picture Card
2	Memory Sticks
3	CompactFlash
4	MultiMediaCard, Secure Digital

1. Udtag eventuelle hukommelseskort, der allerede er indsat i et slot til hukommelseskort. Der må kun være indsat ét kort ad gangen.
2. Find det korrekte slot til hukommelseskortet.
3. Indsæt hukommelseskortet i dette slot, så de kobberfarvede kontakter vender nedad, eller metalhullerne til ben vender mod printerens.
4. Skub forsigtigt hukommelseskortet så langt ind i printerens som muligt.

Printeren læser hukommelseskortet, beder dig om at vælge et sidelayout til udskrivningen og viser derefter det første foto på kortet. Hvis du har brugt dit digitalkamera til at markere fotos på kortet, bliver du spurgt, om du vil udskrive de fotos, der blev valgt på kameraet.

Udvælgelse af fotos

Du kan udvælge et eller flere fotos til udskrivning på printerens kontrolpanel.

Sådan udvælges et foto

1. Indsæt et hukommelseskort.
2. Tryk på **Layout**. For hvert tryk vælger du det næste tilgængelige layout.
3. Tryk på ◀ eller ▶ for at navigere til det foto, du vil udskrive.



Tip! Du kan flytte hurtigt gennem fotografierne ved at holde ◀ eller ▶ nede.

- Tryk på **OK** for at vælge det aktuelle foto på printerskærmen. Der vises en markering i nederste venstre hjørne af printerskærmen som tegn på, at fotoet er udvalgt til udskrivning. Tryk på **OK** gentagne gange, hvis du vil udskrive flere kopier af fotoet. Antallet af kopier, der udskrives, vises ud for markeringen. Tryk på **Annuller**, hvis du vil mindske antallet af kopier med én kopi.
- Hvis du vil udvælge flere fotos, skal du gentage trin 3 og 4.

Sådan fravælges et foto

- Tryk på ◀ eller ▶ for at navigere til det foto, du vil fravælge.
- Tryk på **Annuller**.
Fravalg af fotos sletter dem ikke fra hukommelseskortet.

Udskrivning af udvalgte fotos

Du kan udskrive fotos fra et hukommelseskort eller direkte fra et PictBridge- eller HP-digitalkamera til direkte udskrivning.

Sådan udskrives umarkerede fotos

- Indsæt et hukommelseskort, og vælg et eller flere fotos.
- Tryk på **Udskriv**.
Printeren roterer evt. dine fotos, så de passer til det aktuelle udskriftslayout.

Sådan udskrives alle fotos

- Indsæt et hukommelseskort.
- Sørg for at den ønskede papirtype ligger i papirbakken.
- Tryk på **Menu**.
- Vælg **Print Options** (udskriftsindstillinger), og tryk derefter på **OK**.
- Vælg **Print all** (udskriv alle), og tryk derefter på **OK**.

Sådan udskrives en række af fotos

- Indsæt et hukommelseskort.
- Sørg for at den ønskede papirtype ligger i papirbakken.
- Tryk på **Menu**.
- Vælg **Print Options** (udskriftsindstillinger), og tryk derefter på **OK**.
- Vælg **Print Range** (udskriftsområde), og tryk derefter på **OK**.
- Tryk på **Vælg fotos** ◀ eller ▶ indtil det første foto, du vil udskrive, vises, og tryk derefter på **OK**.
- Tryk på **Vælg fotos** ◀ eller ▶ indtil det sidste foto, du vil udskrive, vises, og tryk derefter på **OK**.
- Tryk på **Udskriv**.

Sådan udskrives fotos, der er udvalgt på kameraet

- Indsæt et hukommelseskort med fotos, der er udvalgt på kameraet (DPOF).
- Vælg **Yes** (ja), når printerens spørger, om du vil udskrive de kameravalgte fotos, og tryk derefter på **OK**.

Sådan udskrives fra et PictBridge-kamera

1. Tænd for PictBridge-digitalkameraet, og udvælg de fotos, du vil udskrive.
2. Sørg for, at funktionen PictBridge er aktiveret på kameraet, og tilslut det derefter i kameraporten på forsiden af printeren ved hjælp af det USB-kabel, der er leveret sammen med kameraet.
Når printeren har genkendt PictBridge-kameraet, udskrives de udvalgte fotos.

Sådan udskrives fra et HP-kamera til direkte udskrivning

1. Tænd for HP-kameraet til direkte udskrivning, og udvælg de fotos, du vil udskrive.
2. Tilslut kameraet til kameraporten på forsiden af printeren ved hjælp af USB-kablet, som blev leveret med kameraet.
3. Følg vejledningen på kameraskærmen.

Forbedring af fotos

Printeren indeholder en række værktøjer og effekter, der gør det muligt for dig at forbedre dine fotos eller bruge dem kreativt. Indstillingerne ændrer ikke de originale fotos. De har kun indflydelse på udskrivningen.

Tilføje en farveeffekt

1. Skift til det foto, du vil ændre, og tryk derefter på **OK** for at vælge det.
2. Tryk på **Menu**.
3. Vælg **Edit** (rediger), og tryk derefter på **OK**.
4. Vælg **Add Color Effect**, og tryk derefter på **OK**.
5. Brug **Vælg fotos**-pilene til at fremhæve den farveeffekt, du vil bruge, og tryk derefter på **OK**.
Fotoet vises på printerens display med den valgte farveeffekt. Effekten ændrer ikke det originale foto. Det har kun indflydelse på udskrivningen.

Tilføje en dekorativ ramme

1. Skift til det foto, du vil ændre, og tryk derefter på **OK** for at vælge det.
2. Tryk på **Menu**.
3. Vælg **Edit** (rediger), og tryk derefter på **OK**.
4. Vælg **Add Frame** (tilføj ramme), og vælg derefter **OK**.
5. Brug **Vælg fotos**-pilene til at fremhæve det rammemønster, du vil bruge, og tryk derefter på **OK**.
6. Brug **Vælg fotos**-pilene til at fremhæve den rammefarve, du vil bruge, og tryk derefter på **OK**.
Fotoet vises på printerens display med rammen. Effekten ændrer ikke det originale foto. Det har kun indflydelse på udskrivningen.

Fjernelse af røde øjne

1. Tryk på **Menu**.
2. Vælg **Edit** (rediger), og tryk derefter på **OK**.
3. Vælg **Red-eye** (røde øjne), og tryk derefter på **OK**.
Denne indstilling fjerner røde øjne fra alle udskrifter.

Ændring af printerpræferencer

Du kan ændre printerens standardindstillinger efter dine personlige præferencer ved at bruge printermenuen på printerens kontrolpanel. Printerpræferencerne er globale indstillinger. De gælder for alle de fotos, du udskriver. Der findes en liste over de tilgængelige præferencer og deres standardindstillinger i afsnittet [Printermenu](#).

Du kan ændre printerpræferencer ved at følge denne generelle fremgangsmåde.


1. Hvis der er et hukommelseskort i printerens, skal du fjerne det.
2. Tryk på **Menu** på printerens kontrolpanel for at åbne printermenuen.
3. Vælg **Preferences** (præferencer), og tryk derefter på **OK**.
4. Vælg den præference, du vil ændre, og tryk derefter på **OK**.
5. Vælg den ønskede indstilling, og tryk derefter på **OK**.


Tilslutninger

Printeren kan tilsluttes andre enheder og skabe forbindelse til familie og venner.

Tilslutning til andre enheder

Denne printer kan tilsluttes computere og andre enheder på flere forskellige måder. Hver tilslutningstype har sin egen funktionsmåde.

Tilslutningstype og udstyr	Funktionalitet
USB <ul style="list-style-type: none"> • Universal Serial Bus (USB) 1.1 eller 2.0 full speed kabel på 3 meter eller derunder. Der er oplysninger om tilslutning af printerens til din computer via et USB-kabel i Installation af softwaren. • En computer med internetadgang (når du skal bruge HP Instant Share). 	<ul style="list-style-type: none"> • Udskrivning fra din computer til printerens. • Lagring af fotos fra et hukommelseskort, der er indsat i printerens, til din computer, hvor du kan redigere eller organisere dem vha. programmet HP Image Zone. • Deling af fotos via HP Instant Share. • Direkte udskrivning fra et HP Photosmart digitalkamera til direkte udskrivning til printerens. Yderligere oplysninger finder du i kameravejledningen.
PictBridge  PictBridge-symbol <ul style="list-style-type: none"> • Et PictBridge-kompatibelt digitalkamera og et USB-kabel. • Tilslut kameraet i kameraporten på forsiden af printer. 	Direkte udskrivning fra et PictBridge-kompatibelt digitalkamera til printerens. Yderligere oplysninger finder du i kameravejledningen.

Tilslutningstype og udstyr	Funktionalitet
<p>Bluetooth</p> <p>Valgfri trådløs HP Bluetooth printeradapter.</p>  <p>Se den tilhørende dokumentation, hvis printeren blev leveret med dette tilbehør, eller hvis du har anskaffet det separat. Der er flere oplysninger om trådløs Bluetooth teknologi og HP på www.hp.com/go/bluetooth.</p>	<p>Udskrivning fra en enhed, der har trådløs Bluetooth-teknologi, til printeren.</p> <p>Hvis du sætter den valgfrie trådløse HP Bluetooth-printeradapter i kameraporten på printeren, skal du angive de nødvendige indstillinger i Bluetooth-printermenuen. Se Printermenu.</p> <p>Adapteren er ikke kompatibel med Macintosh OS.</p>
<p>HP iPod</p> <p>En HP iPod og det USB-kabel, der fulgte med. Tilslut din HP iPod i kameraporten på forsiden af printer.</p>	<p>Udskriv direkte fra en HP iPod (hvorpå der ligger fotos) til printeren.</p>

Tilslutning via HP Instant Share

Du kan bruge HP Instant Share til at dele fotos med andre via e-mail, onlinealbums eller en onlinefotoservice. Du skal bruge et USB-kabel til at slutte printeren til en computer, der har internetadgang, og hvor al HP-softwaren er installeret. Hvis du forsøger at bruge HP Instant Share uden at have den nødvendige software installeret eller konfigureret, vises en meddelelse på skærmen med oplysninger om de trin, du skal gennemføre.

Sådan bruger du HP Instant Share

1. Indsæt et hukommelseskort og vælg nogle fotos.
2. Tryk på **Menu**, vælg **Tools** (værktøjer), og tryk derefter på **OK**.
3. Marker **HP Instant Share** og tryk på **OK**.
4. Følg vejledningen på computerskærmen for at dele de valgte fotos med andre.

Se HP Image Zone hjælpen på skærmen vedrørende oplysninger om HP Instant Share.

3 Installation af softwaren

Printeren leveres med valgfri software, du kan installere på en computer.

Når du har installeret printerhardwaren i henhold til den medfølgende vejledning, skal du installere softwaren i henhold til nedenstående vejledning.

Installer printerprogrammet

Windows-brugere	Macintosh-brugere
<p>Vigtigt! Du må ikke tilslutte USB-kablet, før du bliver bedt om det.</p> <p>Bemærk! Under softwareinstallationen bliver du bedt om at vælge forskellige installationsindstillinger. I tabellen efter denne tabel kan du se, hvilken software og hvilke egenskaber, de enkelte indstillinger omfatter.</p> <ol style="list-style-type: none">1. Læg HP Photosmart cd'en i computerens cd-rom-drev. Hvis installationsguiden ikke vises, skal du finde filen Setup.exe på cd'en og dobbeltklikke på den. Det tager flere minutter at indlæse filerne.2. Klik på Næste, og følg derefter vejledningen på skærmen.3. Når du bliver bedt om det, skal du tilslutte den ene ende af USB-kablet i USB-porten på bagsiden af printerens og tilslutte den anden ende i USB-porten på computeren.4. Følg vejledningen på skærmen, indtil installationen er gennemført, og computeren genstartes.	<p>Vigtigt! Du må ikke tilslutte USB-kablet, før du bliver bedt om det.</p> <ol style="list-style-type: none">1. Læg HP Photosmart cd'en i computerens cd-rom-drev.2. Dobbeltklik på ikonet HP Photosmart-cd.3. Dobbeltklik på ikonet HP Photosmart-installation. Følg vejledningen på skærmen for at installere printersoftware.4. Når du bliver bedt om det, skal du tilslutte den ene ende af USB-kablet i USB-porten på bagsiden af printerens og tilslutte den anden ende i USB-porten på computeren.5. Vælg printerens i dialogboksen til udskrivning. Hvis printerens ikke vises på listen, skal du klikke på Edit printer list (rediger printerliste) for at tilføje printerens.



Bemærk! Indstillingerne for installation af software varierer fra land til land. Du kan kun vælge to af disse indstillinger: enten Full (komplet) og Express (ekspres) eller Typical (standard) og Minimum.

Windows-brugere: Vælg en af disse installationsindstillinger

Vælg indstillingen ...	Hvis du vil bruge disse funktioner ...
Full (komplet)	Denne indstilling er nedtonet, hvis computeren ikke opfylder minimumssystemkravene. Den installerer software til administration af printerens, HP Solution

Windows-brugere: Vælg en af disse installationsindstillinger (fortsat)

	<p>Center og HP Image Zone, et program, der er nemt at bruge, med alt hvad du skal bruge til dine fotos:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Vis — Vis fotos i forskellige størrelser og på forskellige måder. Nem organisering af dine fotos. • Rediger — Beskær dine fotos, og fjern røde øjne. Justerer og forbedrer automatisk dine fotos i forskellige størrelser og med forskellige layouts. • Udskriv — Udskriv dine fotos i forskellige størrelser og med forskellige layouts. • Opret — Nem fremstilling af albumsider, kort, kalendere, panoramafotos, cd-labels mv. • Del — Send fotos til familie og venner uden store vedhæftede filer med HP Instant Share, den smarte måde at sende e-mail på. • Backup — Tag sikkerhedskopier af dine fotos, så du kan gemme dem.
Express (ekspres)	<p>Denne indstilling installerer software til administration af printeren, HP Solution Center og HP Image Zone Express, et program, der er nemt at bruge, når du skal redigere og udskrive dine fotos:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Vis — Vis fotos i forskellige størrelser og på forskellige måder. Nem organisering af dine fotos. • Rediger — Beskær dine fotos, og fjern røde øjne. Justerer og forbedrer automatisk dine fotos, så de bliver perfekte. • Udskriv — Udskriv dine fotos i forskellige størrelser og med forskellige layouts. • Del — Send fotos til familie og venner uden store vedhæftede filer med HP Instant Share, den smarte måde at sende e-mail på.
Typical (standard)	<p>Denne indstilling installerer software til administration af printeren, HP Director og HP Image Zone, et program, der er nemt at bruge, med alt hvad du skal bruge til dine fotos:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Vis — Vis fotos i forskellige størrelser og på forskellige måder. Nem organisering af dine fotos. • Rediger — Beskær dine fotos, og fjern røde øjne. Justerer og forbedrer automatisk dine fotos i forskellige størrelser og med forskellige layouts. • Udskriv — Udskriv dine fotos i forskellige størrelser og med forskellige layouts. • Opret — Nem fremstilling af albumsider, kort, kalendere, panoramafotos, cd-labels mv. • Del — Send fotos til familie og venner uden store vedhæftede filer med HP Instant Share, den smarte måde at sende e-mail på. • Backup — Tag sikkerhedskopier af dine fotos, så du kan gemme dem.

Minimum

Denne indstilling installerer software til administration af printererne samt HP Director. Vælg kun denne indstilling, hvis du har meget begrænset plads på harddisken.

4 Support og garanti



Bemærk! Navnet på HP's support services kan variere fra land til land.

Hvis du har et problem, skal du følge disse trin:

1. Se dokumentationen, der fulgte med printeren.
 - **Installationsvejledning:** HP Photosmart 380 series printeren leveres med en installationsvejledning, der forklarer, hvordan du klargør printeren og udskriver dit første foto.
 - **Brugervejledning:** *HP Photosmart 380 series Brugervejledningen* beskriver printerens basisfunktioner, hvordan printeren bruges uden at være tilsluttet en computer og indeholder oplysninger om fejlfinding af hardware. Denne vejledning findes også i onlineformat på cd'en med *brugervejledning*.
 - **Brugerhåndbog:** *HP Photosmart 380 series Brugerhåndbogen* er denne bog. Den indeholder grundlæggende oplysninger om printeren, herunder installation, betjening, teknisk support og garanti. Du kan få detaljerede oplysninger i *Brugervejledningen*, der er tilgængelig i online format på cd'en med *Brugervejledningen*.
 - **HP Photosmart Printer Hjælp:** HP Photosmart Printer Hjælp, der vises på skærmen, beskriver, hvordan printeren bruges uden en computer, og indeholder oplysninger om programfejlfinding.
2. Hvis du ikke kan løse problemet vha. oplysningerne i denne dokumentation, bedes du gå til www.hp.com/support og gøre følgende:
 - Få adgang til onlinesupportsider
 - Send en e-mail til HP for at få svar på dine spørgsmål
 - Få forbindelse til en HP-tekniker via online chat
 - Søg efter opdateringer til printersoftwarenSupportmulighederne varierer alt efter produkt, land/område og sprog.
3. **Kun for Europa:** Kontakt dit lokale indkøbssted. Hvis der er en hardwarefejl i printeren, vil du blive bedt om at tage printeren med hen til købsstedet. Service er gratis i printerens begrænsede garantiperiode. Du vil blive afkrævet en eftersynsafgift efter garantiperiodens udløb.
4. Hvis du ikke kan løse problemet ved hjælp af hjælpen på skærmen eller HP's websteder, kan du kontakte HP Customer Care via telefonnummeret til dit land. Der findes en liste over telefonnumre til de forskellige lande på indersiden af forsiden i denne vejledning.

HP Customer Care via telefon

I printerens garantiperiode kan du få gratis telefonsupport. Se [Garantierklæring](#) for at få yderligere oplysninger, eller gå til www.hp.com/support for at se varigheden af din gratis support.

Efter den gratis periode med telefonsupport kan du få hjælp af HP mod yderligere betaling. Kontakt din HP-forhandler, eller ring til telefonsupportnummeret for dit land/område for at høre om dine supportmuligheder.

Ring til det relevante supporttelefonnummer for dit område for at modtage HP-support over telefonen. Standardtelefonafgifter gælder.

Nordamerika: Ring til 1-800-HP-INVENT (1-800-474-6836). Amerikansk telefonsupport er tilgængelig på både engelsk og spansk 24 timer om dagen, 7 dage om ugen (dage og tidsrum kan ændres uden varsel). Denne service er gratis i garantiperioden. Der kan blive pålagt et gebyr uden for garantiperioden.

Vesteuropa: Kunder i Østrig, Belgien, Danmark, Spanien, Frankrig, Tyskland, Irland, Italien, Holland, Norge, Portugal, Finland, Sverige, Schweiz og Storbritannien skal gå til www.hp.com/support for at få adgang til telefonsupportnumre for deres land/område.

Andre lande/områder: Se listen over supportnumre på indersiden af forsiden i denne vejledning.

Kontakt til HP Customer Care

Vær i nærheden af computeren og printerens, når du ringer til HP Customer Care. Du skal kunne give følgende oplysninger:

- Printerens modelnummer (findes på printerens forside).
- Printerens serienummer (findes i bunden af printerens).
- Computerens operativsystem.
- Printerdriverens version:
 - **Windows-pc:** Du kan se printerdriverversionen ved at højreklikke på HP-ikonet på proceslinjen i Windows og vælge **Om**.
 - **Macintosh:** Brug dialogboksen Udskriv for at se printerdriverversionen.
- Meddelelserne vises på printerskærmen eller på computerens skærm.
- Du skal kunne svare på følgende spørgsmål:
 - Har du før haft det problem, du ringer om? Kan du genskabe det?
 - Har du installeret ny hardware eller software på computeren omkring tidspunktet for problemets opståen?

Returnering til HP reparationsservice (kun Nordamerika)

HP sørger for afhentning og levering til et HP reparationscenter. Vi betaler forsendelses- og administrationsomkostninger. Denne service er gratis i hardwarens garantiperiode. Denne service fås kun i Nordamerika.

Yderligere garantimuligheder

Du kan vælge af købe ekstra serviceplaner til printerens. Gå til www.hp.com/support, og vælg dit land og sprog. Her kan du se oplysninger om udvidede serviceplaner under områderne med ydelser og garanti.

Erklæring om begrænset garanti for HP printer

HP-produkt	Varigheden af den begrænsede garanti
Software	90 dage
Blækpatroner	Ved ophør af den første af følgende to perioder: Indtil HP-blækket er opbrugt, eller når den garantiperiode, der er trykt på patronen, er udløbet. Denne garanti dækker ikke HP-blækprodukter, som er blevet genopfyldt, genfremstillet, oppoleret, anvendt forkert eller manipuleret.
Tilbehør	1 år
Perifer hardware til printer (få yderligere oplysninger i det efterfølgende)	1 år

A. Varigheden af den begrænsede garanti

- Hewlett-Packard (HP) garanterer slutbrugeren, at HP-produkterne, der er angivet ovenfor, er fri for fejl i materialer og udførelse i ovennævnte periode, som begynder på datoen for kundens køb af produktet.
- I forbindelse med softwareprodukter gælder HP's begrænsede garanti kun i tilfælde af manglende udførelse af programinstruktionerne. HP garanterer ikke, at produkternes drift vil foregå fejlfrit og uden afbrydelse.
- HP's begrænsede garanti dækker kun defekter, som opstår ved normal brug af produktet, og dækker ikke andre problemer, herunder problemer, som opstår pga.:
 - Forkert vedligeholdelse eller ændring.
 - Software, medier, dele eller tilbehør, der ikke er leveret af eller understøttes af HP.
 - Drift ud over produktets specifikationer.
 - Uautoriseret ændring eller forkert brug.
- I forbindelse med HP-printerprodukter har brugen af ikke-HP-blækpatroner eller en genopfyldt blækpatron ingen indflydelse på kundens garanti eller HP's supportkontrakt med kunden. Skulle der opstå fejl eller skader på printerens, der kan henføres til brugen af en ikke-HP-blækpatron eller en genopfyldt blækpatron, opkræver HP imidlertid standardbetaling for tids- og materialeforbrug ved service på printerens i forbindelse med den pågældende fejl eller skade.
- Hvis HP i garantiperioden adviseres om fejl på et produkt, der er omfattet af HP's garanti, vil HP efter eget valg enten reparere eller ombytte produktet.
- Hvis HP ikke kan henholdsvis reparere eller ombytte et defekt produkt, som er omfattet af HP's garanti, skal HP inden for rimelig tid efter at være blevet adviseret om defekten, refundere købsprisen for produktet.
- HP er ikke forpligtet til at reparere, ombytte eller refundere, før kunden har returneret det defekte produkt til HP.
- Et ombytningsprodukt kan være et nyt produkt eller et produkt svarende til et nyt produkt, forudsat det som minimum har samme funktionalitet som det produkt, det erstatter.
- HP-produkter kan indeholde oparbejdede dele, komponenter eller materialer, der, hvad ydelse angår, svarer til nye dele.
- HP's begrænsede garanti gælder i alle lande, hvor det dækkede HP-produkt distribueres af HP. Kontrakter om yderligere garantiservice, f.eks. service på stedet, kan aftales med alle autoriserede HP-servicesteder i de lande, hvor produktet distribueres af HP eller af en autoriseret importør.

B. Begrænsninger i garantien

I DET OMFANG DET TILLADES AF LOKAL LOVGIVNING, UDSTEDER HP ELLER HP'S TREDJEPARTSLEVERANDØRER IKKE NOGEN ANDEN GARANTI ELLER BETINGELSE, HVERKEN UDTRYKKELT ELLER UNDERFORSTÅET GARANTIER ELLER BETINGELSER FOR SALGBARHED, TILFREDSSTILLELSE KVALITET OG EGNETHED TIL ET BESTEMT FORMÅL.

C. Ansvarsbegrænsninger

- I det omfang, det tillades af lokal lovgivning, er rettighederne i denne garanti kundens eneste og eksklusive rettigheder.
- I DET OMFANG DET TILLADES AF LOKAL LOVGIVNING, MED UNDTAGELSE AF DE FORPLIGTELSE, DER SPECIFIKT ER ANGIVET I DENNE GARANTIERKLÆRING, ER HP ELLER HP'S TREDJEPARTSLEVERANDØRER IKKE ANSVARLIG FOR NOGEN DIREKTE, INDIREKTE ELLER AFLEDT SKADE, HVAD ENTEN DER ER TALE OM ET KONTRAKTRETTLIGT FORHOLD, ET FORHOLD UDEN FOR KONTRAKT ELLER NOGET ANDET JURIDISK BEGREB, OG UANSET OM DER ER ADVISERET OM RISIKOEN FOR SÅDANNE SKADER.

D. Lokal lovgivning

- Denne garanti giver kunden specifikke juridiske rettigheder. Kunden kan også have andre rettigheder, der varierer fra stat til stat i USA, fra provins til provins i Canada og fra land til land andre steder i verden.
- I det tilfælde at denne garantierklæring er i uoverensstemmelse med lokal lovgivning, skal denne garantierklæring modificeres, så den bringes i overensstemmelse med den pågældende lovgivning. Under en sådan lokal lovgivning vil visse fraskrivelser og begrænsninger i denne garantierklæring muligvis ikke gælde for kunden. Visse stater i USA kan i lighed med en række regeringer uden for USA (inkl. provinser i Canada) f.eks.:
 - Udelukke, at frasigelserne og begrænsningerne i denne garanti begrænser en forbrugers lovmæssige rettigheder (f.eks. i Storbritannien).
 - På anden måde begrænse en producents mulighed for at gennemtvinge sådanne frasigelser og begrænsninger.
 - Give kunden yderligere garantirettigheder, angive varigheden af underforståede garantier, som producenten ikke kan frasige sig, eller ikke tillade begrænsninger i varigheden af underforståede garantier.
- BETINGELSERNE I DENNE GARANTIERKLÆRING TILSIDESÆTTER, BRGRÆNSER ELLER ÆNDRER IKKE, MED UNDTAGELSE AF HVOR DER ER JURIDISK GRUNDLAG HERFOR, OG ER ET TILLÆG TIL DE UFRAVIGELIGE LOVBESTEMTE RETTIGHEDER GÆLDENDE FOR SALG AF HP-PRODUKTER TIL SÅDANNE KUNDER.

Information om HP's begrænsede mangeludbedring

Kære kunde,

Vedhæftet finder De navn og adresse på de HP-selskaber, som yder HP's mangeludbedring i Danmark.

Herudover kan De have opnået rettigheder overfor sælger af HP's produkter i henhold til Deres købsaftale. HP's regler om mangeludbedring begrænser ikke sådanne rettigheder.

Danmark: Hewlett-Packard A/S, Engholm Parkvej 8, DK-3450 Alleroed

5 Specifikationer

Dette afsnit indeholder en tabel over minimumssystemkravene til installation af HP Photosmart printerprogrammet samt bestemte printerspecifikationer.

Du kan se en samlet liste over printerspecifikationer og systemkrav i hjælpen på skærmen. Oplysninger om, hvordan du får vist hjælpen på skærmen, finder du under [Flere oplysninger](#).

Systemkrav

Komponent	Windows-pc, minimum	Macintosh, minimum
Operativsystem	Microsoft® Windows 98, 2000 Professional, ME, XP Home og XP Professional	Mac® OS X 10.2.3 til 10.3.x
Processor	Intel® Pentium® II (eller tilsvarende) eller højere	G3 eller derover
RAM	64 MB (128 MB anbefales)	Mac OS X 10.2.3 til 10.3.x: 128 MB
Ledig diskplads	500 MB	500 MB
Videoskærm	800 x 600, 16-bit eller højere	800 x 600, 16-bit eller højere
Cd-rom-drev	4 x	4 x
Tilslutninger	USB: Microsoft Windows 98, 2000 Professional, ME, XP Home og XP Professional PictBridge: Via kameraporten på forsiden Bluetooth: Via den valgfrie trådløse HP Bluetooth-printeradapter	USB: Mac OS X 10.2.3 til 10.3.x PictBridge: Via kameraporten på forsiden
Browser	Microsoft Internet Explorer 5.5 eller nyere	—

Printerspecifikationer

Kategori	Specifikationer
Tilslutninger	<p>USB 2.0 full-speed: Microsoft Windows 98, 2000 Professional, ME, XP Home, og XP Professional; Mac OS X 10.2.3 til 10.3.x</p> <p>PictBridge: Microsoft Windows 98, 2000 Professional, ME, XP Home, og XP Professional; Mac OS X 10.2.3 til 10.3.x</p> <p>Bluetooth: Microsoft Windows 98, 2000 Professional, ME, XP Home og XP Professional</p>
Billedfilformater	<p>JPEG Baseline</p> <p>TIFF 24-bit RGB, ukomprimeret interleaved</p> <p>TIFF 24-bit YCbCr, ukomprimeret interleaved</p> <p>TIFF 24-bit RGB, packbit interleaved</p> <p>TIFF 8-bit grå, ukomprimeret/packbit</p> <p>TIFF 8-bit farvepalet, ukomprimeret/packbit</p> <p>TIFF 1-bit ukomprimeret/packbit/1D Huffman</p>
Margener	<p>Udskrivning uden rammer: Top 0,0 mm; bund 12,5 mm; venstre/højre 0,0 mm</p> <p>Udskrivning med rammer: Top 3 mm; bund 12,5 mm; venstre/højre 3 mm</p>
Mediets størrelse	<p>Fotopapir 10 x 15 cm</p> <p>Fotopapir med fane 10 x 15 cm med 1,25 cm fane</p> <p>Avery C6611 og C6612 fotosticker papir 10 x 15 cm, 16 rektangulære eller ovale stickers pr. side</p> <p>Panorama fotopapir (til sammenhæftede billeder) 102 x 305 mm</p> <p>Kartotekskort 10 x 15 cm</p> <p>Hagaki-kort 100 x 148 mm</p> <p>A6-kort 105 x 148 mm</p> <p>L-format kort 90 x 127 mm</p> <p>L-format kort med fane 90 x 127 mm with 12,5 mm fane</p>
Medietyper	<p>Fotopapir</p> <p>Kort: Indeks, Hagaki, A6 og L-format</p> <p>Avery C6611 og C6612 fotosticker papir</p>
Hukommelseskort	CompactFlash, type I og II

(fortsat)

Kategori	Specifikationer
	MultiMediaCard Secure Digital SmartMedia Memory Sticks xD-Picture Card
Filformater, som understøttes af hukommelseskort	Udskrivning: Alle understøttede billed- og videofilformater Lagring: Alle filformater
Miljømæssige specifikationer	Maks. ved drift: 5-40° C (41-104° F), 5-90% relativ fugtighed Anbefalet ved drift: 15-35° C (59-95° F), 20-80% relativ fugtighed
Papirbakke	Én 10 x 15 cm fotopapirbakke
Papirbakkekapacitet	20 ark, maksimum tykkelse 292 µm (11,5 mil) pr. ark
Strømforbrug	USA Udskrivning: 12,2 W Ledig: 6,76 W Fra: 5,16 W International Udskrivning: 12,0 W Ledig: 6,06 W Fra: 4,53 W
Blækpatron	Trefarvet (7 ml) Trefarvet (14 ml) Grå foto Bemærk! De blækpatronnumre, du kan bruge til denne printer, er angivet bag på den trykte <i>HP Photosmart 380 series vejledning</i> . Hvis du allerede har brugt printeren flere gange, kan du finde blækpatronnumrene i printerprogrammet. Yderligere oplysninger finder du under Oplysninger om blækpatroner .
USB-understøttelse	Microsoft Windows 98, 2000 Professional, ME, XP Home og XP Professional Mac OS X 10.2.3 til 10.3.x HP anbefaler, at USB-kablet er mindre end 3 meter langt
Videofilformater	Motion JPEG AVI

(fortsat)

Kategori	Specifikationer
	Motion-JPEG QuickTime MPEG-1
Strømforsyning, modelnummer	HP produktnummer 0957–2121 (Nordamerika), 100-240 V AC ($\pm 10\%$) 50/60 Hz (± 3 Hz) HP produktnummer 0957–2120 (resten af verden), 100-240 V AC ($\pm 10\%$) 50/60 Hz (± 3 Hz)

Regulatory notices

Hewlett-Packard Company

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- This device may not cause harmful interference, and
- This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Pursuant to Part 15.21 of the FCC Rules, any changes or modifications to this equipment not expressly approved by Hewlett-Packard Company may cause harmful interference, and void your authority to operate this equipment. Use of a shielded data cable is required to comply with the Class B limits of Part 15 of the FCC Rules.

For further information, contact: Hewlett-Packard Company, Manager of Corporate Product Regulations, 3000 Hanover Street, Palo Alto, CA 94304, (650) 857-1501.

Note

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, can cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and the receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

LED indicator statement

The display LEDs meet the requirements of EN 60825-1.

사용자 안내문 (한국 기기)

이 기기는 비업무용 무선 전자통신장치임을 받은 기기로서, 주거지역에서는 물론 모든 지역에서 사용될 수 있습니다.

この装置は、情報処理装置等電波障害自主規制協議会（VCCI）の基準に基づくクラスB情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると受信障害を引き起こすことがあります。

取り扱い説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。

製品には、同梱された電源コードをお使い下さい。
同梱された電源コードは、他の製品では使用出来ません。